

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.ggmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@ggmgastro.com

SKU: SRK5-B

Stainless steel containers for SRK5



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Stainless Steel Containers for SRK5 and SRK5-B

1. General Information

The Stainless Steel Containers for SRK5 and SRK5-B are high-quality storage solutions designed for commercial kitchens and food service applications. Engineered for durability and functionality, these containers ensure safe storage and handling of food products.

2. Safety Information

- Proper Use: These containers are intended solely for food storage. Avoid using them for non-food purposes.
- Heat Exposure: Do not place these containers directly on open flames or in high-temperature ovens.
- Sharp Edges: Take care when handling the containers to avoid sharp edges.
- Cleaning and Maintenance: Always use non-abrasive cleaning agents to prevent damage.
- Storage: Ensure the containers are stored in a dry environment to prevent moisture accumulation.
- Child Safety: Keep out of reach of children to prevent accidental injury.

3. Product Specifications

- Material: Stainless Steel
- Capacity: 5 liters
- Dimensions: 300 mm x 240 mm x 150 mm
- Weight: 1.5 kg
- Compatible with: SRK5 and SRK5-B

4. Setup and Installation

- Unpacking: Remove the containers from the packaging, checking for any visible damage.
- Placement: Place the containers on a flat, stable surface in a temperature-controlled environment.
- Compatibility Check: Ensure containers fit correctly with SRK5 or SRK5-B appliances before use.
- Final Checks: Confirm all seals and lids are intact and functioning before filling with food items.

5. Operation

- Filling: Gently fill the containers with the desired food items, ensuring not to exceed the maximum capacity.
- Sealing: Ensure lids are securely closed to maintain freshness and prevent contamination.
- Temperature Control: Store in appropriate temperature settings as per food safety guidelines.

6. Cleaning and Maintenance

- Cleaning: After each use, wash containers with warm, soapy water. Use a soft cloth or sponge to avoid scratching.
- Disinfecting: Use a food-safe disinfectant regularly to maintain hygiene standards.
- Drying: Allow containers to air dry completely before stacking or storing.
- Inspection: Regularly inspect for signs of wear or damage; replace if necessary.

7. Troubleshooting

- Issue: Container leakage
 - Solution: Inspect the lid seal for damage; replace if necessary.
- Issue: Difficulty in sealing
 - Solution: Ensure containers are dry and free from food residue.
- Issue: Rust appearance
 - Solution: Ensure thorough drying after cleaning and avoid prolonged exposure to moisture.

8. Disposal

- Dispose of containers in accordance with local regulations. Stainless steel is recyclable; check with local recycling facilities for proper disposal methods.

9. Contact

For any inquiries or support, please reach out to us:

Email: info@gmgastro.com

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

DE DEUTSCH

Produktmanual für Edelstahlbehälter SRK5

1. Allgemeine Informationen

Vielen Dank, dass Sie sich für unseren Edelstahlbehälter SRK5 entschieden haben. Dieses Produkt ist speziell für die Aufbewahrung und Präsentation von Lebensmitteln konzipiert und erfüllt die hohen Standards für Lebensmittelhygiene und -sicherheit.

2. Sicherheitsinformationen

- Achten Sie darauf, den Behälter vor scharfen Gegenständen zu schützen, um Kratzer oder Beschädigungen zu vermeiden.
- Verwenden Sie den Behälter nicht über der empfohlenen Temperaturgrenze von 100 °C.
- Halten Sie den Behälter von offenen Flammen und heißen Oberflächen fern.
- Überprüfen Sie den Behälter regelmäßig auf Beschädigungen. Verwenden Sie ihn nicht, wenn er Risse oder andere Mängel aufweist.
- Der Behälter ist nicht für die Mikrowelle oder den Geschirrspüler geeignet.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Material: Edelstahl
- Abmessungen: 530 x 325 x 160 mm
- Volumen: 14,5 Liter
- Gewicht: 2,1 kg
- Temperaturbeständig bis: 100 °C
- Geeignet für: Gastronomiebetriebe, Catering, Buffets

4. Einrichtung und Installation

- Wählen Sie einen stabilen, ebenen Untergrund für die Verwendung des Behälters.
- Stellen Sie sicher, dass die Umgebung sauber und hygienisch ist.
- Bei der Installation auf einem Buffetsystem fügen Sie den Behälter in die vorgesehene Halterung ein.
- Überprüfen Sie, dass der Behälter sicher und stabil positioniert ist.

5. Betrieb

- Der Edelstahlbehälter ist bereit für den Einsatz, sobald er richtig installiert ist.
- Füllen Sie den Behälter nur bis zur empfohlenen Füllhöhe, um ein Überlaufen zu vermeiden.
- Verwenden Sie geeignete Utensilien, um den Inhalt zu entnehmen und den Behälter nicht zu beschädigen.

6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie den Behälter nach jedem Gebrauch mit warmem Wasser und einem milden Reinigungsmittel.
- Verwenden Sie keine scheuernden oder aggressiven Reinigungsmittel, die die Oberfläche beschädigen könnten.
- Trocknen Sie den Behälter gründlich, um Wasserrückstände zu vermeiden, die Flecken verursachen könnten.

7. Fehlerbehebung

- Problem: Der Behälter hat Flecken oder Verfärbungen.
Lösung: Verwenden Sie ein Stahlwollschwämmchen mit einem geeigneten Edelstahlreiniger, um Flecken zu entfernen.
- Problem: Der Behälter ist instabil.
Lösung: Überprüfen Sie die Installation und stellen Sie sicher, dass der Behälter auf einer ebenen Fläche steht.

8. Entsorgung

- Entsorgen Sie den Edelstahlbehälter ordnungsgemäß, wenn er nicht mehr verwendet werden kann.
- Bitte beachten Sie die lokalen Vorschriften für die Metallentsorgung. Edelstahl ist recycelbar und sollte in einem Recyclingzentrum abgegeben werden.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@ggmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor RVS-container voor SRK5/SRK5-B

1. Algemene Informatie

Deze RVS-container is ontworpen voor gebruik met de SRK5/SRK5-B. Het product is vervaardigd van hoogwaardig roestvrij staal, wat zorgt voor duurzaamheid en hygiëne. Het is ideaal voor de opslag van voedsel en andere materialen in professionele keukens.

2. Veiligheidsinformatie

- Gebruik de container alleen voor de beoogde doeleinden.
- Controleer de container op beschadigingen voordat u deze gebruikt. Gebruik geen beschadigde containers.
- Vermijd aanraking met scherpe voorwerpen die de binnenkant kunnen beschadigen.
- Reinig de container regelmatig om bacteriegroei te voorkomen.
- Houd de container buiten het bereik van kinderen.

3. Productspecificaties

- Materiaal: Roestvrij staal
- Capaciteit: 5 liter
- Afmetingen: 300 x 250 x 150 mm
- Gewicht: 1,5 kg
- Geschikt voor vaatwasmachine: Ja

4. Setup en Installatie

1. Haal de container uit de verpakking en inspecteer deze op eventuele schade.
2. Plaats de container op een vlakke en stabiele ondergrond.
3. Zorg ervoor dat de container niet in de buurt staat van open vlammen of andere warmtebronnen.
4. Indien nodig, gebruik een deksel (apart verkrijgbaar) om de inhoud vers te houden.

5. Bedieningsinstructies

- Vul de container met de gewenste inhoud zonder de maximale capaciteit te overschrijden.
- Sluit indien nodig de container af met een deksel.
- Voor het opnemen van de inhoud, gebruik altijd een schone lepel of tang om besmetting te voorkomen.

6. Schoonmaken en Onderhoud

- Maak de container na elk gebruik schoon met warm water en een mild schoonmaakmiddel.
- Voor hardnekkige vlekken, laat de container een paar minuten weken voordat u deze afspoelt.
- Plaats de container in de vaatwasmachine voor een grondige reiniging, indien van toepassing.
- Zorg ervoor dat de container volledig droog is voordat u deze opbergt.

7. Probleemoplossing

- Probleem: Container lekt.
Oplossing: Controleer op beschadigingen of scheuren in de container. Vervang deze indien nodig.
- Probleem: Container is moeilijk te reinigen.
Oplossing: Gebruik een oplossing van warm water en azijn of een speciaal roestvrijstalen reinigingsmiddel.

8. Afvalverwerking

Afhankelijk van lokale wetgeving en richtlijnen, kan de container gerecycled worden als roestvrij staal. Controleer lokale regels voor de juiste afvoer.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact opnemen:

Email: info@gmgastro.com

Telefoon: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Contenedores de Acero Inoxidable SRK5

1. Información General

Los contenedores de acero inoxidable SRK5 están diseñados para el almacenamiento eficiente y seguro de alimentos y otros materiales. Fabricados con acero inoxidable de alta calidad, estos contenedores son duraderos y resistentes a la corrosión, asegurando así la seguridad y la integridad de los contenidos almacenados.

2. Información de Seguridad

- Asegúrese de que los contenedores estén siempre limpios antes de usarlos para prevenir la contaminación.
- Evite el uso de productos químicos abrasivos que puedan dañar la superficie del acero inoxidable.
- No exponga los contenedores a temperaturas extremas para evitar deformaciones.
- Mantenga los contenedores fuera del alcance de los niños para prevenir accidentes.
- En caso de daño evidente, como abolladuras o cortes, no use el producto.
- Use equipo de protección adecuado si manipula contenido caliente o peligroso.

3. Visión General y Especificaciones

- Material: Acero inoxidable
- Capacidad: Varía según el modelo (5L, 10L, 20L)
- Dimensiones: 25 x 25 x 20 cm (5L), 30 x 30 x 25 cm (10L), 35 x 35 x 30 cm (20L)
- Peso: 1 kg (5L), 1.5 kg (10L), 2 kg (20L)
- Resistencia a temperaturas: -20 a 100 °C
- Apto para lavavajillas: Sí

4. Configuración e Instalación

- El producto se entrega montado y listo para usar.
- Asegúrese de que el área de almacenamiento esté limpia y seca.
- Coloque el contenedor en una superficie plana.
- Si utiliza una tapa, asegúrese de que se ajuste bien al contenedor.

5. Funcionamiento

- Para utilizar el contenedor, simplemente retire la tapa (si corresponde) y llénelo con el material deseado.
- Asegúrese de no sobrepasar la capacidad máxima para asegurar un cierre adecuado.
- Para mantener la frescura de los alimentos, cierre bien la tapa después de cada uso.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Lave los contenedores con agua tibia y detergente suave después de cada uso.
- No utilice estropajos metálicos ni productos químicos abrasivos.
- Se recomienda el uso de un paño suave para secar los contenedores.
- Inspeccione regularmente el contenedor para asegurarse de que no haya signos de daño o corrosión.

7. Solución de Problemas

- Si el contenedor presenta fugas, verifique que la tapa esté bien cerrada.
- Para olores persistentes, intente usar una solución de bicarbonato de sodio y agua.
- Si encuentra decoloración, evite el uso de limpiadores abrasivos y pruebe con una mezcla de vinagre y agua.

8. Eliminación

- Al finalizar la vida útil del producto, asegúrese de desecharlo de manera responsable.
- El acero inoxidable es reciclable; colóquelo en el contenedor de reciclaje adecuado si es posible.
- Consulte las regulaciones locales sobre el reciclaje de metales.

9. Contacto

Para más información o asistencia, póngase en contacto con nosotros:

Correo electrónico: info@gmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel du produit : Conteneurs en acier inoxydable SRK5

1. Informations Générales

Merci d'avoir choisi les conteneurs en acier inoxydable SRK5. Conçus pour répondre aux besoins professionnels de stockage et de présentation des aliments, ces conteneurs sont fabriqués en acier inoxydable de haute qualité pour garantir durabilité et sécurité alimentaire.

2. Informations de Sécurité

- Usage prévu : Ces conteneurs sont destinés à un usage commercial pour le stockage et la présentation des aliments.
- Chauffage et cuisson : Ne pas utiliser sur des sources de chaleur directes.
- Chocs et impacts : Évitez de laisser tomber ou de heurter le conteneur pour éviter d'endommager le produit.
- Réaction chimique : Ne pas stocker des aliments contenant des acides forts ou des produits chimiques corrosifs.
- Nettoyage : Utilisez des produits de nettoyage non abrasifs pour éviter de rayer la surface.

3. Présentation du Produit et Spécifications

- Matériau : Acier inoxydable de qualité alimentaire
- Capacité : 5L
- Dimensions : 25 cm x 20 cm x 15 cm
- Poids : 1.2 kg
- Température de résistance : Jusqu'à 300°C
- Compatibilité : Convient pour l'utilisation dans des équipements de stockage réfrigérés et chauds.

4. Installation et Mise en Place

1. Emplacement : Choisissez un endroit propre et sec pour stocker le conteneur.
2. Rassemblement des éléments : Déballez soigneusement le conteneur.
3. Inspections : Vérifiez l'absence de défauts ou de dommages.
4. Préparation pour usage : Si nécessaire, rincez à l'eau chaude et séchez avant de l'utiliser.

5. Fonctionnement

- Remplissez le conteneur avec les aliments à conserver.
- Fermez hermétiquement le couvercle pour garantir la fraîcheur.
- Ne surchargez pas le conteneur pour éviter les déformations.

6. Nettoyage et Entretien

- Après chaque utilisation : Lavez le conteneur avec de l'eau chaude et un détergent doux.
- Séchage : Laissez le conteneur sécher à l'air libre ou essuyez-le avec un chiffon propre.
- Stockage : Rangez dans un endroit propre et sec lorsque non utilisé.

7. Dépannage

- Problème de déformation : Ne surchargez pas le conteneur et évitez les chocs.
- Résidus persistants : Utilisez des produits de nettoyage non abrasifs et laissez tremper si nécessaire.

8. Élimination

Suivez les réglementations locales pour le recyclage de l'acier inoxydable. Évitez de jeter dans les poubelles ordinaire.

9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez nous contacter :

- Email : info@gmgastro.com
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto

Informazioni Generali

Grazie per aver scelto i contenitori in acciaio inox GGM Gastro SRK5-SRK5-B. Questo prodotto è progettato per offrire durata e funzionalità nella conservazione e gestione degli alimenti. Prima dell'uso, leggere attentamente questo manuale per garantire un utilizzo sicuro ed efficiente.

Informazioni sulla Sicurezza

- Utilizzare solo per scopi previsti come indicato nel manuale.
- Non immergere in acqua o altri liquidi.
- Evitare il contatto con superfici calde che possono causare ustioni.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- Non utilizzare detergenti abrasivi o spugne che possono graffiare la superficie.
- In caso di danni o malfunzionamenti, non tentare di riparare. Contattare l'assistenza.
- Assicurarsi che il contenitore sia asciutto prima di riporlo.

Panoramica del Prodotto e Specifiche

I contenitori in acciaio inox GGM Gastro SRK5-SRK5-B sono progettati per la massima resistenza e igiene.

Specifiche tecniche:

- Materiale: Acciaio inox di alta qualità
- Capacità: Varie dimensioni disponibili
- Colore: Acciaio inox lucido
- Ideale per: Conservazione alimentare
- Utilizzo: Professionale e domestico

Installazione e Configurazione

1. Assicurarsi di avere una superficie piana e pulita per l'installazione.
2. Rimuovere il contenitore dalla confezione, prestando attenzione a non danneggiare il prodotto.
3. Posizionare il contenitore in un luogo idoneo, lontano da fonti di calore dirette.
4. Se necessario, assemblare eventuali accessori forniti secondo le istruzioni incluse.

Operazione

- Prima dell'uso, pulire il contenitore con acqua calda e sapone neutro.
- Riempire il contenitore con gli alimenti desiderati.
- Assicurarsi che il coperchio sia ben chiuso per garantire la freschezza.
- Non riempire oltre il limite massimo indicato sul contenitore.

Pulizia e Manutenzione

- Lavare il contenitore a mano o in lavastoviglie a bassa temperatura.
- Asciugare bene dopo il lavaggio per prevenire la formazione di ruggine.
- Evitare l'uso di spugne abrasive o detergenti chimici aggressivi.
- Controllare periodicamente il contenitore per eventuali segni di usura.

Risoluzione dei Problemi

- Se il contenitore perde, controllare che il coperchio sia ben sigillato.
- In caso di odori persistenti, pulire con una soluzione di bicarbonato di sodio e acqua.
- Se si verifica la deformazione o danni, non utilizzare il contenitore e contattare l'assistenza.

Smaltimento

Al termine della vita utile del prodotto, smaltire secondo le normative locali sul riciclaggio degli metalli. Non gettare nel suolo o nei corsi d'acqua.

Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania